

**KONG s.p.a.**

via XXV Aprile, 4 | 23804 Monte Marenzo (LC) - ITALY | tel +39 0341.630506 | info@kong.it



certified UNI EN ISO 9001

# **EU DECLARATION OF CONFORMITY**

**DEVICE  
270.100**

**EXPRESS SHAPE  
ACCORDING TO STANDARDS**

**EN 566:2017**

**Certified by the Notified Body:**

**n° 1015 - SZÚ Brno branch Jablonec nad Nisou, Tovární 89/5, 466 01 Jablonec n. N. – Czech Republic**

**With the certificate 1015-PPER-J-00365-24**

Date of the document 28/02/2024

Italiano

## Dichiarazione di Conformità UE

La presente Dichiarazione di Conformità è rilasciata sotto l'esclusiva responsabilità del fabbricante:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

Il Dispositivo di Protezione Individuale (DPI)

Type  
**270.100**

Commercial name  
**EXPRESS SHAPE**

oggetto della dichiarazione è conforme al Regolamento (UE) 2016/425 e alle normative di armonizzazione dell'Unione Europea:

EN 566:2017

L'organismo notificato

n° 1015 - SZÚ Brno branch Jablonec nad Nisou, Tovární 89/5, 466 01 Jablonec n. N. – Czech Republic

ha svolto l'esame UE del tipo (modulo B) e ha rilasciato il certificato di esame UE del tipo:

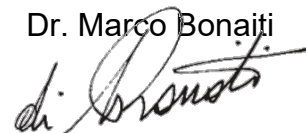
1015-PPER-J-00365-24

Il DPI è oggetto della procedura di valutazione delle conformità al tipo basata sulla garanzia di qualità del processo di produzione (modulo D) sotto la sorveglianza dell'organismo notificato n. 1019 VVUÚ, a.s. Pikartska 1337/7, 71607 Ostrava-Radvanice – Czech Republic

Monte Marenzo, 28/02/2024

**KONG S.p.A.**  
**Il Presidente**

Dr. Marco Bonaiti



English

## EU Declaration of Conformity

This Declaration of Conformity is issued under the exclusive responsibility of the manufacturer:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

The Personal Protective Equipment (PPE)

Type  
**270.100**

Commercial name  
**EXPRESS SHAPE**

subject to the declaration complies with Regulation (EU) 2016/425 and with European Union harmonisation standards:

EN 566:2017

The notified body

n° 1015 - SZÚ Brno branch Jablonec nad Nisou, Tovární 89/5, 466 01 Jablonec n. N. – Czech Republic

Has performed the EU examination for the type (module B), and has issued an EU examination certificate for the type:

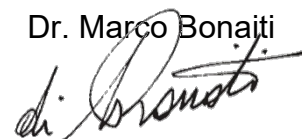
1015-PPER-J-00365-24

The PPE is subject to the type conformity assessment procedure, based on the quality assurance of the production process (module D), under surveillance by the notified body n° 1019 VVUÚ, a.s. Pikartska 1337/7, 71607 Ostrava-Radvanice – Czech Republic

Monte Marenzo, 28/02/2024

**KONG S.p.A.**  
**The president**

Dr. Marco Bonajti



Français

## Déclaration de conformité UE

La présente Déclaration de Conformité est délivrée sous la responsabilité exclusive du Fabricant:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

L'Équipement de Protection Individuelle (EPI)

Type  
**270.100**

Commercial name  
**EXPRESS SHAPE**

objet de la déclaration est conforme au Règlement (UE) 2016/425 et aux normes d'harmonisation de l'Union Européenne:

EN 566:2017

L'organisme notifié

n° 1015 - SZÚ Brno branch Jablonec nad Nisou, Tovární 89/5, 466 01 Jablonec n. N. – Czech Republic

a effectué l'examen UE de type (module B) et a délivré le certificat d'examen UE de type:

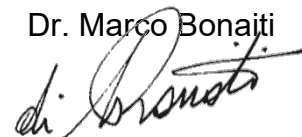
1015-PPER-J-00365-24

L'EPI est soumis à la procédure d'évaluation de conformité au type sur la base de l'assurance de la qualité du mode de production (module D) sous la supervision de l'organisme notifié n° 1019 VVUÚ, a.s. Pikartska 1337/7, 71607 Ostrava-Radvanice – Czech Republic

Monte Marenzo, 28/02/2024

**KONG S.p.A.**  
**Le Président**

Dr. Marco Bonajti



Deutsch

## EU-Konformitätserklärung

Die vorliegende Konformitätserklärung wird unter der alleinigen Verantwortung des Herstellers ausgestellt:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

Die persönliche Schutzausrüstung (PSA)

Type  
**270.100**

Commercial name  
**EXPRESS SHAPE**

Gegenstand dieser Erklärung, entspricht der EU-Verordnung 2016/425 sowie den harmonisierten Normen der Europäischen Union:

EN 566:2017

Die benannte Stelle

n° 1015 - SZÚ Brno branch Jablonec nad Nisou, Tovární 89/5, 466 01 Jablonec n. N. – Czech Republic hat die EU-Baumusterprüfung (Modul B) durchgeführt und die EU-Baumusterprüfbescheinigung ausgestellt:

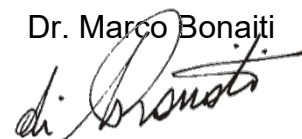
1015-PPER-J-00365-24

Die PSA ist Gegenstand der Konformitätsbewertung anhand der Baumusterprüfung auf der Grundlage einer Qualitätssicherung des Produktionsprozesses (Modul D) unter der Überwachung durch die benannte Stelle Nr. 1019 VVUÚ, a.s. Pikartska 1337/7, 71607 Ostrava-Radvanice – Czech Republic

Monte Marenzo, 28/02/2024

**KONG S.p.A.**  
**Der Vorsitzende**

Dr. Marco Bonajti



Español

## Declaración de conformidad UE

La presente Declaración de Conformidad se expide bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

El Equipo de Protección individual (EPI)

Type  
**270.100**

Commercial name  
**EXPRESS SHAPE**

objeto de la declaración se ajusta al Reglamento (UE) 2016/425 y a las normativas de armonización de la Unión Europea:

EN 566:2017

El organismo notificado

n° 1015 - SZÚ Brno branch Jablonec nad Nisou, Tovární 89/5, 466 01 Jablonec n. N. – Czech Republic

ha realizado el examen UE de tipo (módulo B) y ha expedido el certificado de examen UE de tipo:

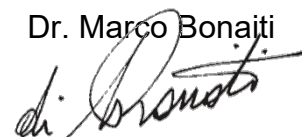
1015-PPER-J-00365-24

El EPI está sujeto al procedimiento de evaluación de la conformidad de tipo basado en el aseguramiento de la calidad del proceso de producción (Módulo D) bajo la vigilancia del Organismo Notificado n° 1019 VVUÚ, a.s. Pikartska 1337/7, 71607 Ostrava-Radvanice – Czech Republic

Monte Marenzo, 28/02/2024

**KONG S.p.A.**  
**El Presidente**

Dr. Marco Bonajti



русский

## Декларация соответствия ЕС

Настоящая Декларация соответствия выдана под исключительную ответственность производителя:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

Средство индивидуальной защиты (СИЗ)

Типе  
**270.100**

Commercial name  
**EXPRESS SHAPE**

предмет декларации соответствует Регламенту (ЕС) 2016/425 и гармонизированным стандартам Европейского Союза:

EN 566:2017

Уполномоченный орган

n° 1015 - SZÚ Brno branch Jablonec nad Nisou, Tovární 89/5, 466 01 Jablonec n. N. – Czech Republic  
провел испытание типового образца на соответствие требованиям ЕС (модуль В) и выдал сертификат испытаний типового образца на соответствие требованиям ЕС:

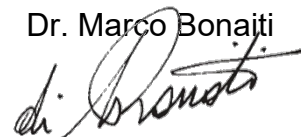
1015-PPER-J-00365-24

СИЗ является предметом процедуры оценки соответствия типовому образцу, основанной на обеспечении качества производственного процесса (модуль D) под наблюдением уполномоченного органа № 1019 VVUÚ, a.s. Pikartska 1337/7, 71607 Ostrava-Radvanice – Czech Republic

Monte Marenzo, 28/02/2024

**KONG S.p.A.**  
**Президент**

Dr. Marco Bonajti



中文

## EU符合性声明

本“符合性声明”由以下制造商全权负责发布：

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

个人防护装备 (PPE)

Type  
**270.100**

Commercial name  
**EXPRESS SHAPE**

本声明的目标符合法规 (EU) 2016/425和欧盟统一标准的规定：

EN 566:2017

欧盟公告机构

n° 1015 - SZÚ Brno branch Jablonec nad Nisou, Tovární 89/5, 466 01 Jablonec n. N. – Czech Republic

进行了欧盟型式检验 (模式B) 并颁发了欧盟型式检验证书：

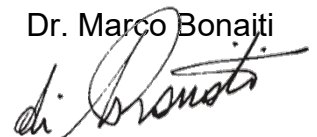
1015-PPER-J-00365-24

PPE (个人防护装备) 在1019号公告机构 1019 VVUÚ, a.s. Pikartská 1337/7, 71607 Ostrava-Radvanice – Czech Republic 的监督下, 在生产过程质量保证 (模式D) 的基础上进行合格评定程序。

Monte Marenzo, 28/02/2024

**KONG S.p.A.**  
**总裁**

Dr. Marco Bonajti





българск

## Декларация за съответствие EU

Настоящата Декларация за съответствие се издава под изключителната отговорност на производителя:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

Личното предпазно средство (ЛПС)

Тип  
**270.100**

Commercial name  
**EXPRESS SHAPE**

предмет на настоящата декларация е в съответствие с Регламент (EU) 2016/425 и хармонизираните стандарти на Европейския съюз:

EN 566:2017

Нотифицираният организъм

n° 1015 - SZÚ Brno branch Jablonec nad Nisou, Tovární 89/5, 466 01 Jablonec n. N. – Czech Republic е провел изпитване EU за типово одобрение (формуляр „B“) и е издал сертификат за типово одобрение EU:

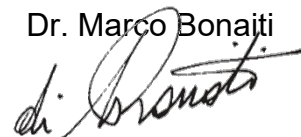
1015-PPER-J-00365-24

Личното предпазно средство (ЛПС) е предмет на процедура за оценка на съответствието, основаваща се на гаранция на качеството на производствения процес (формуляр „D“) под наблюдението на нотифицирания организъм № 1019 VVUÚ, a.s. Pikartska 1337/7, 71607 Ostrava-Radvanice – Czech Republic

Monte Marenzo, 28/02/2024

**KONG S.p.A.**  
Председател

Dr. Marco Bonajti



čeština

## UE prohlášení o shodě

Toto prohlášení o shodě je učiněno na výhradní zodpovědnost výrobce:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

Osobní ochranný prostředek (OOP)

Type  
**270.100**

Commercial name  
**EXPRESS SHAPE**

který je předmětem prohlášení, splňuje požadavky nařízení (EU) 2016/425 a harmonizačních právních předpisů Evropské unie:

EN 566:2017

Oznámený subjekt

n° 1015 - SZÚ Brno branch Jablonec nad Nisou, Tovární 89/5, 466 01 Jablonec n. N. – Czech Republic

provedl UE přezkoušení typu (modul B) a vydal certifikát UE přezkoušení typu:

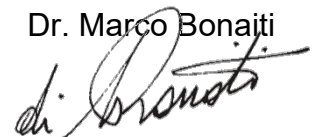
1015-PPER-J-00365-24

OOP podléhá postupu posouzení shody s typem založené na zajištění jakosti výrobního procesu (modul D) pod dohledem oznámeného subjektu č. 1019 VVUÚ, a.s. Pikartska 1337/7, 71607 Ostrava-Radvanice – Czech Republic

Monte Marenzo, 28/02/2024

**KONG S.p.A.**  
**Předseda**

Dr. Marco Bonajti



Hrvatski

## EU Izjava o sukladnosti

Ova se izjava o sukladnosti izdaje pod isključivom odgovornošću proizvođača:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

Osobna zaštitna oprema (OZO)

Type  
**270.100**

Commercial name  
**EXPRESS SHAPE**

Predmet izjave u skladu je s Uredbom (EU) 2016/425 i sa zakonodavstvom Unije o usklađivanju:

EN 566:2017

Prijavljeno tijelo

n° 1015 - SZÚ Brno branch Jablonec nad Nisou, Tovární 89/5, 466 01 Jablonec n. N. – Czech Republic

obavilo je EU ispitivanje tipa (modul B) i izdalo potvrdu o EU ispitivanju tipa:

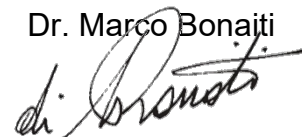
1015-PPER-J-00365-24

OZO je predmet postupka ocjenjivanja sukladnosti s tipom na temelju osiguranja kvalitete proizvodnog postupka (modul D) pod nadzorom prijavljenog tijela br. 1019 VVUÚ, a.s. Pikartska 1337/7, 71607 Ostrava-Radvanice – Czech Republic

Monte Marenzo, 28/02/2024

**KONG S.p.A.**  
**Direktor**

Dr. Marco Bonajti



Dansk

## EU-overensstemmelseserklæring

Denne overensstemmelseserklæring udstedes på fabrikantens ansvar:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

Det personlige værnemiddel (PPE - PV'er)

Type  
**270.100**

Commercial name  
**EXPRESS SHAPE**

anført i erklæringen er i overensstemmelse med forordning (EU) nr. 2016/425 og med EU-harmoniseringslovgivningen:

EN 566:2017

Det bemyndigede organ

n° 1015 - SZÚ Brno branch Jablonec nad Nisou, Tovární 89/5, 466 01 Jablonec n. N. – Czech Republic

har foretaget en EU-typeafprøvning (Modul B) og har udstedt EU-typeafprøvningsattest:

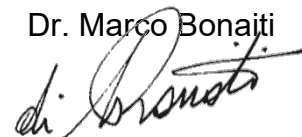
1015-PPER-J-00365-24

Det personlige værnemiddel er genstand for proceduren for typeoverensstemmelse på grundlag af kvalitetssikring af fremstillingsprocessen (modul D) under tilsyn fra det bemyndigede organ nr.1019 VVUÚ, a.s. Pikartska 1337/7, 71607 Ostrava-Radvanice – Czech Republic

Monte Marenzo, 28/02/2024

**KONG S.p.A.**  
**Formand**

Dr. Marco Bonajti



Nederlands

## EU-conformiteitsverklaring

Deze conformiteitsverklaring wordt verstrekt op eigen verantwoording van de fabrikant:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

Het persoonlijk beschermingsmiddel (PBM)

Type  
**270.100**

Commercial name  
**EXPRESS SHAPE**

voorwerp van deze verklaring, voldoet aan de Verordening (EU) 2016/425 en de harmonisatiewetgeving van de Europese Unie:

EN 566:2017

De aangemelde instantie

n° 1015 - SZÚ Brno branch Jablonec nad Nisou, Tovární 89/5, 466 01 Jablonec n. N. – Czech Republic

heeft het EU-typeonderzoek (module B) verricht en het certificaat van EU-typeonderzoek afgegeven:

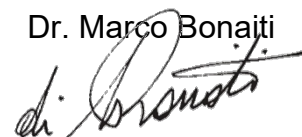
1015-PPER-J-00365-24

Het PBM is onderworpen aan de conformiteitsbeoordelingsprocedure met het type op basis van kwaliteitsborging van het productieproces (module D) onder toezicht van de aangemelde instantie Italcert nr. 1019 VVUU, a.s. Pikartska 1337/7, 71607 Ostrava-Radvanice – Czech Republic

Monte Marenzo, 28/02/2024

**KONG S.p.A.**  
**De voorzitter**

Dr. Marco Bonajti



Eesti

## EL-i vastavusdeklaratsioon

See vastavusdeklaratsioon on välja antud järgmise tootja ainuvastutusel:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

Isikukaitsevahend

Type  
**270.100**

Commercial name  
**EXPRESS SHAPE**

vastavusdeklaratsiooniga hõlmatud isikukaitsevahend vastab määrusele (EL) 2016/425 ja Euroopa Liidu ühtlustamisõigusaktidele:

EN 566:2017

Teavitatud asutus

n° 1015 - SZÚ Brno branch Jablonec nad Nisou, Tovární 89/5, 466 01 Jablonec n. N. – Czech Republic

on teinud tüübihindamise (moodul B) ja väljastanud tüübihindamissertifikaadi:

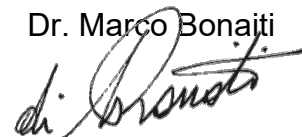
1015-PPER-J-00365-24

Isikukaitsevahendile kohaldatakse tootmiskvaliteedi tagamisel põhinevat tüübivastavuse hindamise menetlust (moodul B) teavitatud asutuse 1019 VVUÚ, a.s. Pikartska 1337/7, 71607 Ostrava-Radvanice – Czech Republic

Monte Marenzo, 28/02/2024

**KONG S.p.A.**  
**Esimees**

Dr. Marco Bonajti



Suomi

## EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus

Tämä vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu valmistajan yksinomaisella vastuulla:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

Vakuutuksen kohteena oleva henkilösuojain

Type  
**270.100**

Commercial name  
**EXPRESS SHAPE**

on neuvoston asetuksen (EU) N:o 2016/425 ja unionin yhdenmukaistamislainsäädännön mukainen:

EN 566:2017

Ilmoitettu laitos

n° 1015 - SZÚ Brno branch Jablonec nad Nisou, Tovární 89/5, 466 01 Jablonec n. N. – Czech Republic

suoritti EU-tyyppitarkastuksen (moduuli B) ja antoi EU-tyyppitarkastustodistuksen:

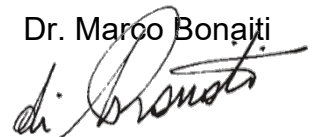
1015-PPER-J-00365-24

Henkilönsuojaimen sovelletaan tuotantoprosessin laadunvarmistukseen perustuvaa tyyppimukaisuutta (moduuli D) ilmoitetun laitoksen 1019 VVUÚ, a.s. Pikartska 1337/7, 71607 Ostrava-Radvanice – Czech Republic

Monte Marenzo, 28/02/2024

**KONG S.p.A.**  
**Presidentti**

Dr. Marco Bonajti



Gàidhlig

## Dearbhú Comhréireachta de chuid AE

Eisítear an Dearbhú Comhréireachta seo faoi fhreagracht eisiach an monaróra:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

Comhlíonann an Trealamh Cosanta Pearsanta (TCP)

Type  
**270.I00**

Commercial name  
**EXPRESS SHAPE**

faoi réir an dearbhaithe Rialachán (AE) 2016/425 agus caighdeáin chomhchuibhithe an Aontais Eorpaigh:

EN 566:2017

An comhlacht dá dtugtar fógra

n° 1015 - SZÚ Brno branch Jablonec nad Nisou, Tovární 89/5, 466 01 Jablonec n. N. – Czech Republic

rinne sé an scrúdú AE don chineál (modúl B), agus d'eisigh sé deimhniú ar chineálscrúdú AE:

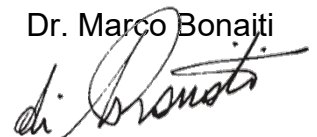
1015-PPER-J-00365-24

Tá an TCP faoi réir an nós imeachta um measúnú comhréireacha cineálacha, bunaithe ar dhearbhú cáilíochta an phróisis táirgthe (modúl D), faoi fhaireachas an chomhlachta dá dtugtar fógra, uimh. 1019 VVUÚ, a.s. Pikartska 1337/7, 71607 Ostrava-Radvanice – Czech Republic

Monte Marenzo, 28/02/2024

**KONG S.p.A.**  
**An tUachtarán**

Dr. Marco Bonajti





Ελληνικά

## Δήλωση συμμόρφωσης ΕΕ

Η παρούσα δήλωση συμμόρφωσης εκδίδεται με την αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

Η συσκευή ατομικής προστασίας (ΜΑΠ)

Type  
**270.100**

Commercial name  
**EXPRESS SHAPE**

αντικείμενο της δήλωσης συμμορφώνεται με τον κανονισμό (ΕΕ) 2016/425 και τα πρότυπα  
εναρμόνισης της Ευρωπαϊκής Ένωσης:

EN 566:2017

Ο κοινοποιημένος οργανισμός

n° 1015 - SZÚ Brno branch Jablonec nad Nisou, Tovární 89/5, 466 01 Jablonec n. N. – Czech Republic  
πραγματοποίησε την εξέταση τύπου ΕΕ (έγγραφο Β) και εξέδωσε το πιστοποιητικό εξέτασης ΕΕ του  
τύπου:

1015-PPER-J-00365-24

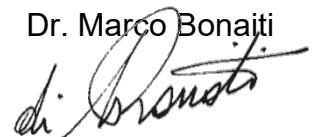
Το ΜΑΠ υπόκειται στη διαδικασία αξιολόγησης της συμμόρφωσης τύπου με βάση τη διασφάλιση  
ποιότητας της παραγωγικής διαδικασίας (έγγραφο D) υπό την εποπτεία του κοινοποιημένου  
οργανισμού αριθ. 1019 VVUÚ, a.s. Pikartska 1337/7, 71607 Ostrava-Radvanice – Czech Republic

Monte Marenzo, 28/02/2024

**KONG S.p.A.**

**Ο Πρόεδρος**

Dr. Marco Bonajti



Magyar

## EU Megfelelőségi nyilatkozat

Ez a Megfelelőségi nyilatkozat az alábbi gyártó kizárólagos felelőssége alatt került kibocsátásra:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

Az egyéni védőfelszerelés

Type  
**270.100**

Commercial name  
**EXPRESS SHAPE**

mely a nyilatkozat tárgyát képezi, megfelel az (EU) 2016/425 szabályozásának és az Európai Unió harmonizált szabványainak:

EN 566:2017

A bejelentett szervezet

n° 1015 - SZÚ Brno branch Jablonec nad Nisou, Tovární 89/5, 466 01 Jablonec n. N. – Czech Republic

elvégezte az EU-típusvizsgálatot ("B" modul), és kiadta az EU-típusvizsgálati tanúsítványt:

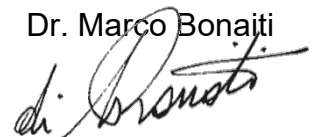
1015-PPER-J-00365-24

Az egyéni védőeszköz a gyártási folyamat minőségbiztosításán alapuló típusmegfelelőség-értékelési eljárás (D modul) hatálya alá tartozik a 1019 VVUÚ, a.s. Pikartska 1337/7, 71607 Ostrava-Radvanice – Czech Republic bejelentett szervezet felügyelete alatt.

Monte Marenzo, 28/02/2024

**KONG S.p.A.**  
**Elnök**

Dr. Marco Bonajti



Latviešu

## ES atbilstības deklarācija

Šī atbilstības deklarācija ir izdota vienīgi uz ražotāja atbildību:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

Individuālais aizsardzības līdzeklis (IAL)

Type  
**270.100**

Commercial name  
**EXPRESS SHAPE**

deklarācijas priekšmets atbilst Regulai (ES) 2016/425 un Eiropas Savienības saskaņošanas tiesību aktiem:

EN 566:2017

Paziņotā struktūra

n° 1015 - SZÚ Brno branch Jablonec nad Nisou, Tovární 89/5, 466 01 Jablonec n. N. – Czech Republic

veica ES tipa pārbaudi (B modulis) un izdeva ES tipa pārbaudes sertifikātu:

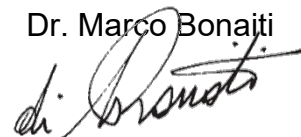
1015-PPER-J-00365-24

Uz IAL attiecas atbilstības novērtēšanas procedūra "Atbilstība tipam, pamatojoties uz kvalitātes nodrošināšanu ražošanas procesā" (D modulis) paziņotās struktūras VVUÚ, a.s. Pikartska 1337/7, 71607 Ostrava-Radvanice – Czech Republic Nr. 1019 uzraudzībā.

Monte Marenzo, 28/02/2024

**KONG S.p.A.**  
**Priekšsēdētājs**

Dr. Marco Bonajti



Lietuvių

## ES atitikties deklaracija

Ši atitikties deklaracija išduota tik gamintojo išimtinė atsakomybe:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

Asmeninės Apsaugos Priemonė (IAL)

Type  
**270.100**

Commercial name  
**EXPRESS SHAPE**

deklaracijos objektas atitinka (ES) Reglamentą 2016/425 ir Europos Sąjungos derinimo teisės aktus:

EN 566:2017

Notifikuotoji įstaiga

n° 1015 - SZÚ Brno branch Jablonec nad Nisou, Tovární 89/5, 466 01 Jablonec n. N. – Czech Republic

atliko ES tyrimą tipo (B modulis) ir išdavė ES tyrimo sertifikatą tipo:

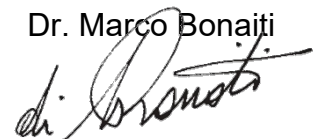
1015-PPER-J-00365-24

AAP taikoma atitikties vertinimo pagal tipą procedūra, pagrįsta gamybos proceso kokybės užtikrinimu (D modulis), prižiūrint notifikuotajai įstaigai nr. 1019 VVUÚ, a.s. Pikartska 1337/7, 71607 Ostrava-Radvanice – Czech Republic

Monte Marenzo, 28/02/2024

**KONG S.p.A.**  
**Prezidentas**

Dr. Marco Bonaiti



Malti

## Dikjarazzjoni ta' Konformità tal-UE

Id-Dikjarazzjoni ta' Konformità tinħareġ taħt ir-responsabbiltà unika tal-manifattur:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

It-Tagħmir ta' Protezzjoni Personali (TPP-PPE)

Type  
**270.100**

Commercial name  
**EXPRESS SHAPE**

I-għan tad-dikjarazzjoni huwa f'konformità ma' Regolament (UE) 2016/425 u tal-istandards t'armonizzazzjoni tal-Unjoni Ewropea:

EN 566:2017

Il-korp notifikat

n° 1015 - SZÚ Brno branch Jablonec nad Nisou, Tovární 89/5, 466 01 Jablonec n. N. – Czech Republic

wettaq l-eżami tal-UE tat-tip (modulu B) u ħareġ iċ-ċertifikat tal-eżami tal-UE tat-tip:

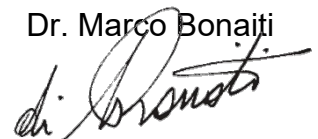
1015-PPER-J-00365-24

It-TPI huwa suġġett għall-proċedura ta' valutazzjoni għat-tip abbażi tal-garanzija ta' kwalità tal-proċess ta' produzzjoni (modulu D) taħt is-sorveljanza tal-korp notifikat nru. 1019 VVUÚ, a.s. Pikartska 1337/7, 71607 Ostrava-Radvanice – Czech Republic

Monte Marenzo, 28/02/2024

**KONG S.p.A.**  
**Iċ-Ċermin**

Dr. Marco Bonaiti



Polskie

## Deklaracji zgodności WE

Niniejsza Deklaracja Zgodności została wydana na wyłączną odpowiedzialność producenta:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

Środek Ochrony Indywidualnej (ŚOI)

Type  
**270.100**

Commercial name  
**EXPRESS SHAPE**

przedmiot deklaracji jest zgodny z Rozporządzeniem (WE) 2016/425 i z normami zharmonizowanymi Unii Europejskiej:

EN 566:2017

Notyfikowany organ

n° 1015 - SZÚ Brno branch Jablonec nad Nisou, Tovární 89/5, 466 01 Jablonec n. N. – Czech Republic

wykonał badanie typu WE (moduł B) i wydał świadectwo badania typu WE:

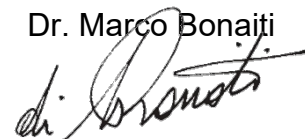
1015-PPER-J-00365-24

ŚOI jest przedmiotem procedury oceny zgodności z typem, opierającej się na zapewnieniu jakości procesu produkcyjnego (moduł D) pod nadzorem notyfikowanego organu nr 1019 VVUÚ, a.s. Pikartská 1337/7, 71607 Ostrava-Radvanice – Czech Republic

Monte Marenzo, 28/02/2024

**KONG S.p.A.**  
**Prezes**

Dr. Marco Bonaiti



Português

## Declaração de conformidade UE

A presente Declaração de Conformidade é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

O Equipamento de Proteção Individual (EPI)

Type  
**270.100**

Commercial name  
**EXPRESS SHAPE**

objeto da declaração está em conformidade com o Regulamento (UE) 2016/425 e com as normas de harmonização da União Europeia:

EN 566:2017

O organismo notificado

n° 1015 - SZÚ Brno branch Jablonec nad Nisou, Tovární 89/5, 466 01 Jablonec n. N. – Czech Republic

efetuou o exame UE de tipo (Módulo B) e emitiu o certificado de exame UE de tipo:

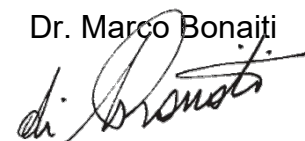
1015-PPER-J-00365-24

O EPI está sujeito ao procedimento de avaliação de conformidade com o tipo baseado na garantia da qualidade do processo de produção (módulo D) sob vigilância do organismo notificado n 1019 VVUÚ, a.s. Pikartska 1337/7, 71607 Ostrava-Radvanice – Czech Republic

Monte Marenzo, 28/02/2024

**KONG S.p.A.**  
**O Presidente**

Dr. Marco Bonaiti



Română

## Declarație de conformitate UE

Prezenta declarație de conformitate este eliberată pe răspunderea exclusivă a producătorului:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

Echipamentul individual de protecție (EIP)

Type  
**270.100**

Commercial name  
**EXPRESS SHAPE**

obiectul declarației, este conform cu Regulamentul (UE) 2016/425 și legislația armonizată a Uniunii Europene:

EN 566:2017

Organismul notificat

n° 1015 - SZÚ Brno branch Jablonec nad Nisou, Tovární 89/5, 466 01 Jablonec n. N. – Czech Republic

a efectuat examinarea UE de tip (modulul B) și a eliberat certificatul de examinare UE de tip:

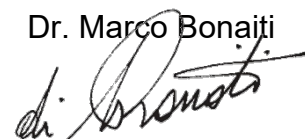
1015-PPER-J-00365-24

EIP face obiectul procedurii de evaluare a conformității de tip bazată pe asigurarea calității procesului de producție (modulul D) sub supravegherea organismului notificat nr. 1019 VVUÚ, a.s. Pikartská 1337/7, 71607 Ostrava-Radvanice – Czech Republic

Monte Marenzo, 28/02/2024

**KONG S.p.A.**  
**Președinte**

Dr. Marco Bonaiti





Slovenský

## EÚ vyhlásenie o zhode

Toto vyhlásenie o zhode sa vystavuje na výhradnú zodpovednosť výrobcu:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

Osobný ochranný pracovný prostriedok (OOPP)

Type  
**270.100**

Commercial name  
**EXPRESS SHAPE**

ktorý je predmetom vyhlásenia, je v súlade s Nariadením Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/425 a harmonizovanými normami Európskej únie:

EN 566:2017

Notifikovaný subjekt

n° 1015 - SZÚ Brno branch Jablonec nad Nisou, Tovární 89/5, 466 01 Jablonec n. N. – Czech Republic

vykonal typové skúšky EÚ (formulár B) a vystavil osvedčenie o typovej skúške EÚ:

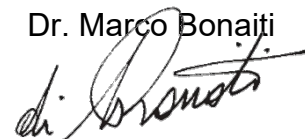
1015-PPER-J-00365-24

OOP podlieha postupu posudzovania zhody s typom na základe zabezpečenia kvality výrobného procesu (modul D) pod dohľadom notifikovaného orgánu č. 1019 VVUÚ, a.s. Pikartska 1337/7, 71607 Ostrava-Radvanice – Czech Republic

Monte Marenzo, 28/02/2024

**KONG S.p.A.**  
**Prezident**

Dr. Marco Bonajti



Slovenščina

## EU - Izjava o skladnosti

Za izdano Izjavo o skladnosti je odgovoren izključno proizvajalec:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

Osebna zaščitna oprema (OZO)

Type

**270.100**

Commercial name

**EXPRESS SHAPE**

ki je predmet izjave, je skladna z Uredbo (EU) 2016/425 in s harmoniziranimi standardi Evropske unije:

EN 566:2017

Priglašeni organ

n° 1015 - SZÚ Brno branch Jablonec nad Nisou, Tovární 89/5, 466 01 Jablonec n. N. – Czech Republic

je opravil preizkus tipa EU (obrazec B) in je izdal naslednji certifikat testiranja:

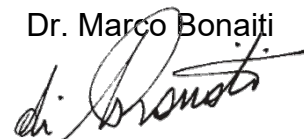
1015-PPER-J-00365-24

OZO je predmet postopka ocene skladnosti na podlagi garancije kakovosti proizvodnega postopka (obrazec D) pod nadzorom priglašenega organa št. 1019 VVUÚ, a.s. Pikartska 1337/7, 71607 Ostrava-Radvanice – Czech Republic

Monte Marenzo, 28/02/2024

**KONG S.p.A.**  
**Direktor**

Dr. Marco Bonaiti



Svenska

## EU-försäkran om överensstämmelse

Denna försäkran om överensstämmelse utfärdas på tillverkarens eget ansvar:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

Den personliga skyddsutrustningen (PPE)

Type  
**270.100**

Commercial name  
**EXPRESS SHAPE**

föremålet för försäkran, överensstämmer med förordning (EU) 2016/425 och EU:s harmoniseringsstandarder:

EN 566:2017

Det anmälda organet

n° 1015 - SZÚ Brno branch Jablonec nad Nisou, Tovární 89/5, 466 01 Jablonec n. N. – Czech Republic

har utfört EU-typkontrollen (modul B) och har utfärdat intyget om EU-typkontroll:

1015-PPER-J-00365-24

PPE är föremål för förfarandet för bedömning av överensstämmelse med typ baserat på kvalitetssäkringen av produktionsprocessen (modul D) under övervakning av det anmälda organet nr. 1019 VVUÚ, a.s. Pikartska 1337/7, 71607 Ostrava-Radvanice – Czech Republic

Monte Marenzo, 28/02/2024

**KONG S.p.A.**  
**Verkställande direktör**

Dr. Marco Bonaiti

